

## INTISARI

### **TINDAK TUTUR EKSPRESIF DALAM RUBRIK *BARĪD* *AL-AHRĀM* : ANALISIS SOSIOPRAGMATIK**

**Oleh:**  
**Gilang Nur Gemilang**

Rubrik *Barīd al-Ahrām* (RBA) merupakan sarana penyampaian ide, gagasan, dan perasaan penutur terhadap permasalahan aktual di Mesir. Penelitian ini membahas tindak tutur ekspresif yang digunakan penutur (masyarakat Mesir) pada RBA. Tujuan penelitian ini adalah untuk mendeskripsikan jenis-jenis tindak tutur ekspresif berdasarkan konteks sosial yang melatarbelakangi tuturan di dalam RBA. Penelitian ini dilakukan menggunakan teori sosiopragmatik. Data penelitian diperoleh dari Rubrik *Barīd al-Ahrām* dalam surat kabar *al-Ahrām* edisi Desember 2016. Data tersebut diperoleh menggunakan metode simak dengan teknik sadap dan teknik catat. Adapun metode analisis yang digunakan dalam penelitian ini adalah metode kontekstual.

Berdasar hasil penelitian ditemukan 7 jenis tindak tutur ekspresif yang digunakan oleh penutur dalam RBA, yaitu tindak tutur ekspresif ‘menyayangkan’, ‘kritikan’, ‘keyakinan’, ‘kesedihan’, ‘kemarahan’, ‘kebanggaan’, dan ‘belasungkawa’. Tindak tutur ekspresif yang paling banyak digunakan adalah tindak tutur ekspresif ‘ ’ karena masyarakat Mesir banyak menyesalkan kondisi yang terjadi di negaranya. Tindak tutur ekspresif pada RBA dipengaruhi oleh 4 aspek sosial, yaitu ekonomi, toleransi agama, kesehatan, dan pendidikan. Aspek sosial yang paling banyak mempengaruhi tuturan pada RBA edisi bulan Desember 2016 adalah aspek ekonomi dan toleransi agama karena pada saat itu Mesir sedang dilanda krisis ekonomi dan bencana nasional berupa peristiwa ledakan bom di gereja yang menimbulkan isu sektarian.

Kata kunci: Rubrik *Barīd al-Ahrām*, Tindak Tutur Ekspresif, Sosiopragmatik

## ABSTRACT

### EXPRESSIVE SPEECH ACTS IN RUBRIC *BARĪD AL-AHRĀM* SOCIOPRAGMATICS ANALYSIS

By:  
**Gilang Nur Gemilang**

Rubric *Barīd al-Ahrām* (RBA) is a medium for revealing ideas, concepts, and experiences of speaker toward actual problems in Egypt. This research analyzes expressive speech acts that used by speaker (people of Egypt) in RBA. The aims of this research are to describe kinds of expressive speech acts based on context and social aspect that influenced within RBA. This research based on sociopragmatics. The data research obtained from Rubric *Barīd al-Ahrām* in *al-Ahrām* newspaper which published on December 2016. The data collected by observation method refer to tapping techniques and recording techniques. The analysis method whis applied is pragmatics method.

The outcome of this research dicovered that there are seven types of expressive speech acts which is used by speaker in RBA such as ‘deplore’, ‘criticism’, ‘belief’, ‘sadness’, ‘anger’, ‘pride’, and ‘condolences’. The most widely used expressive speech acts is ‘deplore’ because people of Egypt at that time was deploring the condition of their state. The speech in RBA is influenced by some social aspects such as economics, religion tolerance, health, and education. The most influential social aspect of speech in the December 2016 edition of RBA is the economic and religious tolerance aspect because at that time Egypt was hit by economic crisis and a bomb explosion (national disaster) in church that caused sectarian issues.

Keywords: Rubric *Barīd al-Ahrām*, Expressive Speech Acts, Sociopragmatics

## الاختصار

الفعل الكلامي التعبيري في باب برید الأهرام:

تحليل تداولي اجتماعي

المؤلفة:

جيلانج نور جميلانج

باب برید الأهرام هو وسيلة من وسائل تعبير أفكار المتكلم وآراءه وإحساسه في اتجاه المشاكل الفعلية في مصر. يحلل هذا البحث الفعل الكلامي التعبيري الذي يستخدمه المتكلم (شعب مصر) في باب برید الأهرام. الهدف في هذا البحث هو ليصف أنواع الأفعال الكلامية التعبيرية على أساس السياق و الجوانب الاجتماعية التي تؤثر الكلام في باب برید الأهرام. هذا البحث مؤسساً على نظرية تداولية اجتماعية. أما البيانات فكانت مأخوذة من باب برید الأهرام في جريدة الأهرام المنشور في ديسمبر 2016. جمع البيانات يكون بطريقة سماعية وأما تحليل البيانات فيكون بطريقة سياقية.

ونتيجة هذا البحث أن الأفعال الكلامية التعبيرية في باب برید الأهرام المنشور في ديسمبر 2016 سبعة أنواع التي استخدمها المتكلم وهي التأسف و الانتقاد و الاعتقاد والحزن والغضب والفخر والتعاضى. وأما أكثر الأفعال الكلامية التعبيرية التي استخدمها المتكلم فهو التأسف. الكلام يقدمه المتكلم ليعبر مظهر نفس المتكلم اتجاهها بالضرف الذي يمرر المتكلم ذات الوقت في مصر. وأما هناك فجانب من الجوانب الاجتماعية التي تؤثرها الكلام في باب برید الأهرام المنشور في ديسمبر 2016 فهي الاقتصاد و التسامح الديني و الصحة و التعليم. أما الآثار الاجتماعية التي تؤثرها الكلام: الأول اقتصادي و الثاني تسامح ديني لأنهما في ذلك الوقت كان مصر يخضع لأزمة اقتصادية و كارثة وطنية هي انفجارية في الكنيسة البطرسية التي تسببها قضية صراع الطائفي.

كلمة المفتاح : باب برید الأهرام، الفعل الكلامي التعبيري، التداولية الاجتماع